

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 754/96

av den 25 april 1996

om införande av gemenskapsövervakning i förväg av import av vissa kablar av stål med ursprung i tredje land

EUROPEISKA GEMENSKAPERNA KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3285/94 av den 22 december 1994 om gemensamma importregler och om upphävande av förordning (EG) nr 518/94⁽¹⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 139/96⁽²⁾, särskilt artikel 11.2 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 519/94 av den 7 mars 1994 om gemenskapsregler för import från vissa tredje länder och om upphävande av förordningarna (EEG) nr 1765/82, (EEG) nr 1766/82 och (EEG) nr 3420/83⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 168/96⁽⁴⁾, särskilt artikel 9 i denna,

efter samråd med de kommittéer som inrättats genom dessa förordningar, och

med beaktande av följande:

Enligt information från Frankrike och Portugal har det sedan 1991 skett en märkbar ökning av importen till gemenskapen av tvinnad tråd, linor, kablar, flätade band, sling och andra liknande produkter av järn eller stål, utan elektrisk isolering, som omfattas av KN-nummer 7312 10 82, 7312 10 84, 7312 10 86, 7312 10 88 och 7312 10 99 och har sitt ursprung i tredje land. Denna import kan försvåra situationen för gemenskapens tillverkare av produkterna i fråga. Av tillgängliga uppgifter för 1995 framstår det som om denna utveckling har fortsatt i accelererad takt, vilket visas av att importen har ökat med uppskattningsvis 35 % under 1995, innebärande en ökning med 84 % jämfört med 1991. Vidare är de priser till vilka denna import skett avsevärt lägre än gemenskapsindustrins självkostnadspris.

Situationen för den industri i gemenskapen som tillverkar liknande produkter eller direkt konkurrerande produkter har försämrats sedan 1991, vilket utvecklingen av följande ekonomiska indikatorer vittnar om:

- Produktionen sjönk från 215 395 ton 1991 till 198 846 ton 1992, 173 715 ton 1993 och 163 826 ton 1994, och har under 1995 enligt senaste uppskattningen sjunkit till 157 000 ton.
- Gemenskapsindustrins kapacitetsutnyttjande har minskat kraftigt, cirka 30 % mellan 1991 och 1994.

Under perioden från 1994 och fram till slutet av 1995 uppskattas produktionskapaciteten ha utnyttjats med mindre än 50 %.

- Den direkta sysselsättningen har minskat med 28 % mellan 1990 och 1994, från 5 128 arbetstillfällen till 3 681 arbetstillfällen, och har enligt senaste uppskattningarna sjunkit till 3 570 arbetstillfällen under 1995.
- Nyligen har ett flertal företag i Nederländerna, Tyskland, Spanien och Belgien lagt ned sin verksamhet.

Således hotar utvecklingen av importen av kablar av stål med ursprung i alla tredje länder att vålla skada för tillverkarna i gemenskapen, och följaktligen bör i gemenskapens intresse importen av dessa produkter omfattas av en gemenskapsövervakning i förväg, så att pålitliga och noggranna statistiska uppgifter kan erhållas inom kortast möjliga tid för att möjliggöra en skyndsam analys av importutvecklingen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Importen till gemenskapen av tvinnad tråd, linor, kablar, flätade band, sling och andra liknande produkter av järn eller stål, utan elektrisk isolering, enligt KN-nummer 7312 10 82, 7312 10 84, 7312 10 86, 7312 10 88 och 7312 10 99, med ursprung i tredje land skall omfattas av en gemenskapsövervakning i förväg i enlighet med artiklarna 11 och 12 i förordning (EG) nr 3285/94 och artiklarna 9 och 10 i förordning (EG) nr 519/94.

Artikel 2

I bilagan till denna förordning anges en förteckning över de behöriga myndigheter som avses i artikel 12.1 i förordning (EG) nr 3285/94 och artikel 10.1 i förordning (EG) nr 519/94 och till vilka ansökan om övervakningsdokument skall skickas.

Artikel 3

1. Medlemsstaterna skall inom loppet av de första tio dagarna i varje månad meddela följande uppgifter till kommissionen (GD I/E/3, telefax: + 32-2 295 65 05 och GD III/C/2, telefax: + 32-2 296 09 16):

⁽¹⁾ EGT nr L 349, 31.12.1994, s. 53.

⁽²⁾ EGT nr L 21, 27.1.1996, s. 7.

⁽³⁾ EGT nr L 67, 10.3.1994, s. 89.

⁽⁴⁾ EGT nr L 25, 1.2.1996, s. 2.

- a) Uppgift om den kvantitet och det värde (uttrycket i ecu) för vilken och vilket övervakningsdokument har utfärdats under den föregående månaden.
- b) Uppgift om den import som har genomförts under den månad som föregår den månad som avses i led a.

Medlemsstaternas uppgifter skall delas upp efter produkt, KN-nummer och ursprungsland.

2. Medlemsstaterna skall anmäla varje upptäckt fall av oegentlighet eller bedrägeri, och i förekommande fall de grunder på vilka de har nekat att bevilja ett övervakningsdokument.

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med 1 maj 1996 och till och med 30 juni 1997.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 25 april 1996.

På kommissionens vägnar

Leon BRITTAN

Vice ordförande

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO —
LIITE — BILAGA

Lista de las autoridades nacionales competentes
Liste over kompetente nationale myndigheder
Liste der zuständigen Behörden der Mitgliedstaaten
Πίνακας των αρμόδιων εθνικών αρχών
List of the national competent authorities
Liste des autorités nationales compétentes
Elenco delle competenti autorità nazionali
Lijst van bevoegde nationale instanties
Lista das autoridades nacionais competentes
Luettelo kansallisista toimivaltaisista viranomaisista
Lista över nationella kompetenta myndigheter

1. BELGIQUE/BELGIË

Ministère des affaires économiques/Ministerie van Economische Zaken
Administration des relations économiques, quatrième division — Mise en œuvre des politiques
commerciales/Bestuur van de Economische Betrekkingen, vierde afdeling — Toepassing van de
Handelspolitiek
Service Licences/Dienst Vergunningen
Rue Général Leman/Generaal Lemanstraat 60
B-1040 Bruxelles/Brussel
Tél.: (32 2) 230 90 43
Télécopieur: (32 2) 230 83 22 ou 231 14 84

2. DANMARK

Erhvervsfremme Styrelsen
Søndergade 25
DK-8600 Silkeborg
Tlf. (45) 87 20 40 60
Fax (45) 87 20 40 77

3. DEUTSCHLAND

Bundesamt für Wirtschaft
Frankfurter Straße 29-31
D-65760 Eschborn
Tel. (49) 61 96 404-0
Fax (49) 61 96 40 42 12

4. ΕΛΛΑΔΑ

Υπουργείο Εθνικής Οικονομίας
Γενική Γραμματεία Διεθνών Οικονομικών Σχέσεων
Γενική Διεύθυνση Εξωτερικών Οικονομικών και Εμπορικών σχέσεων
Διεύθυνση Διαδικασιών Εξωτερικού Εμπορίου
Μητροπόλεως 1
GR-10557 Αθήνα
Τηλ.: (30-1) 328 60 31· 328 60 32
Τέλεφαξ: (30-1) 328 60 29· 328 60 59

5. ESPAÑA

Ministerio de Comercio y Turismo
Dirección General de Comercio Exterior
Paseo de la Castellana nº 162
E-28071 Madrid
Tel.: (34 1) 349 38 94 — 349 38 78
Fax: (34 1) 349 38 32 — 349 38 31

6. FRANCE

SERIBE
3-5, rue Barbet-de-Jouy
F-75357 Paris 07 SP
Tél.: (33 1) 43 19 42 99
Télécopieur: (33 1) 43 19 43 69

7. IRELAND

Department of Tourism and Trade
Licensing Unit (Room 315)
Kildare Street
Ireland Dublin 2
Tel: (3531) 662 14 44
Fax: (3531) 676 61 54

8. ITALIA

Ministero del Commercio con l'Estero
Direzione generale delle Importazioni e delle Esportazioni
Viale America 341
I-00144 Roma
Tel.: (39-6) 599 31
Telefax: (39-6) 59 93 26 31 — 59 93 22 35
Telex: 610083 — 610471 — 614478

9. LUXEMBOURG

Ministère des affaires étrangères
Office des licences
Boîte postale 113
L-2011 Luxembourg
Tél.: (352) 22 61 62
Télécopieur: (352) 46 61 38

10. NEDERLAND

Centrale Dienst voor In- en Uitvoer
Engelse Kamp 2
Postbus 30003
NL-9700 RD Groningen
Tel.: (0031-50) 523 91 11
Telefax: (0031-50) 526 06 98

11. ÖSTERREICH

Bundesministerium für wirtschaftliche Angelegenheiten
Landstraßer Hauptstraße 55-57
A-1031 Wien
Tel. (43) 1-71 10 23 61
Fax (43) 1-715 83 47

12. PORTUGAL

Ministério do Comércio e Turismo
Direcção-Geral do Comércio
Avenida da República, 79
P-1000 Lisboa
Telefone: (351-1) 793 09 93 — 793 30 02
Telefax: (351-1) 793 22 10 — 796 37 23
Telex: 13418

13. SUOMI

Tullihallitus
PL 512
FIN-00101 Helsinki
Puh.: + 358 0 6141
Telekopio: + 358 0 614 2852

14. SVERIGE

Kommerskollegium
Box 1209
S-111 82 Stockholm
Tel.: + 46 8 791 05 00
Fax: + 46 8 20 03 24

15. UNITED KINGDOM

Department of Trade and Industry
Import Licensing Branch
Queensway House
West Precinct
Billingham
Cleveland TS23 2NF
United Kingdom
Tel: (44-1642) 36 43 33/36 43 34
Fax: (44-1642) 53 35 57
Telex: 58608
